Malaika Children's Home
Direkte Hilfe für Waisenkinder in Kenia

Afrikanische – Deutsche Partnerschaft Malaika e.V. Am Sauerberg 6 77883 Ottenhöfen
Ushirikiano wa Africa na Ujerumani – African German Partnership, Kenya

Rechenschaftsbericht 2020

Ottenhöfen, 07.05.2021

1.Vorsitzender Willy Schneider
2.Vorsitzende Friedlinde Sulzberger-Bühler
Schriftführerin: Ulrike Konrad
Geschäftsführer Dr. Thomas Aenis
Beisitzer Silke Bohnert, Christa Bühler, Dr. Andreas Degen, Andreas Moll, Bernd Siefermann, Regina Staiger, Christoph Vollmer

Web: www.malaikashome.de
Mail: hilfe@malaikashome.de
Volksbank Achern
IBAN: DE65 6629 1300 0041 220139
BIC: GENODE61ACH
Sparkasse Markgräflerland
IBAN: DE77 68351865 01078600 90
BIC: SOLADES1MGL

2 Übersicht Finanzrechnung / Jahresabschluss 2020

Gewinn- und Verlustrechnung 2020 in EUR

	2018	**2019**	**2020**	**% zu 2019**	**% zu 2018**
Erträge	**264.218,45 €**	**405.545,07 €**	**333.029,14**	**82,12**	**126,04**
Spenden und Beiträge	200.088,53 €	343.784,15 €	187.963,12	54,7	93,9
Bauprojekte		30.000,00 €	20.000,00		
Auflösung von Rücklagen	64.129,92 €	31.760,92 €	124.697,02		
Sonstige Einnahmen			369,00		
	2018	**2019**	**2020**	**% zu 2019**	**% zu 2018**
Aufwendungen	-2**64.218,45** €	-**405.545**,07 €	-333.029,14	**82,12**	1**26,04**
Personalaufwand	-6.359,64 €	-6.358,94 €	-6.268,52	98,5	98,5
Gezahlte Zinsen und Nebenkosten des Geldverkehrs	-56,62 €	-25,00 €	-59,16	236	104
Kosten des Geldverkehrs nach Afrika	-414,18 €	-469,00 €	-410,68	87	99
KfZ Kosten	-4.955,08 €	-7.366,68 €	-5.736,00		
KFZ Steuern			-405	100,5	115,7
KFZ Versicherung			-1.268,60		
Büromaterial	-331,69 €	-349,03 €	-350,56	100,4	105,7
Porto, Telefon	-1.505,64 €	-1.595,97 €	-1.597,99	100,1	106,1
Buchführungskosten	-187,19 €	-242,77 €	-377,63	155,5	201,7
Vereinsmitteilungen + Repräsentation	-2.648,61 €	-1.916,85 €	-2.403,76	125,4	90,7
Reisekosten und Erstattungen Projektreisen Kenia	-1.981,28 €	-1.372,81 €	-1.722,82	125,5	86,9
Gezahlte Spenden an ADP Kenia	-225.450,00 €	-238.000,00 €	-159.450,00	67	70
Gezahlte Spenden an andere afrik. Organisationen oder Personen	-500,00 €	-650,00 €	-600	92	120
Einstellung zweckgebundener Rücklagen		-120.000,00 €	-35000	29,17	
Einstellung von freien Rücklagen	-16.760,92 €	-27.198,02 €	-17.378,42	63,90	
Erbschaft aus 2019 (in Eigenkapital)			-100.000,00		

1. Zusammenfassung

Die Gesamtspendeneinnahmen betrugen 185.924,47 Euro, und lagen damit mit 5,7% Ÿber den Einnahmen aus 2010. Insgesamt ist damit das Spendenaufkommen weiter gestiegen. 40.560 Euro aus Auflšsungen von RŸcklagen aus 2010 flie§en ebenfalls in die Einnahmen. Die Gesamtaufwendungen ohne RŸcklagenbildung beliefen sich auf 185.576,88 Euro, so dass die Hšhe der RŸcklagen zum 31.12.2011 40.070,59 Euro betrug.

Gršßte Einzelposten in der Verwendung in Kenia waren der Bau der Schule und des Krankenhauses mit zusammen mehr als 50.000 Euro fŸr die GebŠude

Wegen der steigenden Anzahl Kinder und steigender Lebenshaltungskosten entschied der Vorstand, die monatliche Pauschale fŸr die laufenden Kosten des Heims auf 3.500 Euro anzuheben. Der Anstieg dieser Kosten betrug in 2011 ca. 18%, bei Mais ebenfalls 20%; Bohnen sind weitgehend stabil geblieben. Aufgrund der guten Spendeneinnahmen in 2011 wurden vor allem die Projekte Health Center und Schule weiter forciert, und insgesamt ca. 15.000 Euro mehr investiert als geplant. Die Kosten fŸr Vereinsverwaltung blieben weitgehend konstant, Werbekosten, Porto und Vereinsmitteilungen sind gemŠ§ steigender Zahl der Spender und Mitglieder etwas gestiegen.

2. †bersicht Finanzrechnung / Jahresabschluss 2011

Gewinn - und Ver lustrechnung 2011 in EUR

In EUR	2011	2010	%
ErtrŠge	226'647,47	205'645,50	110,2
Spenden und BeitrŠge	185'924,10	175'908,42	105,7
Auflšsung von RŸcklagen	40'560,27	29'620,97	136,9
ZinsertrŠge	163,10	116,11	140,5
Aufwendungen	-226'647,47	-205'645,50	
Personalaufwand	-6'278,20	-5'738,04	109,4
Reisekostenerstattungen	-5'777,10	-6'798,00	85,0
BŸromaterial	-356,78	-310,95	114,7
Porto, Telefon	-1'499,99	-1'142,45	131,3
Nebenkosten des Geldverkehrs	0,00	-4,50	0,0
Gezahlte Zinsen	-0,56	-1,63	34,4
Vereinsmitteilungen	-1'326,60	-737,75	179,8
BuchfŸhrungskosten	-175,10	-326,81	53,6
BeitrŠge	-81,00	-81,00	
Kosten des Geldverkehrs nach Afrika	-280,21	-242,10	115,7
Reisekosten und Erstattungen Projektreisen Kenia	-931,34	-896,00	103,9
Einstellung zweckgebundener RŸcklagen	-28'000,00	-23'400,00	119,7
Einstellung von freien RŸcklagen	-12'070,59	-13'160,27	91,7
Gezahlte Spenden an Afrik. Dt. Partnerschaft Kenia	-165'800,00	-151'400,00	109,5
Sachspenden	-3'570,00	-1'156,00	
Gezahlte Spenden an andere afrik. Organisationen oder Personen	-500,00	-250,00	200,0
JahresŸberschuss / Jahresfehlbetrag	0,00	0,00	

RŸcklagen zum 31.12.	40'070,59	40'560,27

ma§nahmen angesehen werden, die mit insgesamt unter 5% Kostenanteil nach wie vor sehr niedrig liegen.

Reisekostenerstattungen Projektreisen nach Kenia
Der Verein finanziert jŠhrlich eine Projektreise fŸr die †berwachung gro§er Projekte in Kenia von Deutschland fŸr Asuna Schneider. Sie ist unsere Ansprechpartnerin des Vorstands vom Partnerverein ADP Afrika, und reist vor Ort zur Organisation und †berwachung der Projekte. Kosten hierfŸr beliefen sich in 2011 sich auf 931 Euro, es wird nur der Flug erstattet. Diese Reisen stellen sicher, dass die eingesetzten Gelder zweckgebunden, sinnvoll und vor allem effizient eingesetzt werden. Asuna Schneider stellt auch sicher, dass die Investitionen in Kenia in einem guten Preis - LeistungsverhŠltnis stehen.

Personalkosten
Zur UnterstŸtzung der Buchhaltung und Verwaltung beschŠftigt ADP e.V. eine 400 Euro Kraft. AufgefŸhrt sind hier auch die pauschal abgefŸhrten Lohnsteuern und Sozialabgaben.

Weitere Kosten des laufenden Betriebs sind selbsterklŠrend und umfassen BŸromaterial, Telefon, Porto, KontofŸhrung, etc.

Vereinsmitteilungen, Werbung , ReprŠsentation
Wichtiger Bestandteil einer erfolgreichen FortfŸhrung des Vereins sind auch Werbema§nahmen und Mitteilungen; der grš§te Anteil ist hierbei die Herstellung des „Malaikas Bote" sowie Kosten fŸr Ausstellungen (Fotos, Dias, etc.). Das konsequente Umstellen auf elektronische Medien (Internet, Newsletter) spart hier Kosten ein, jedoch kann auf Printmedien nicht verzichtet werden.

RŸcklagenbildung
Die Gesamtsumme der RŸcklagen ist Ende 2011 nahezu unverŠndert bei ca. 40TSD Euro geblieben. Aufgelšst wurden insgesamt 40560 Euro zweckgebundene und freie RŸcklange aus 2010, neu eingestellt wurden insgesamt 40070 Euro.

3.3 RŸcklagen
Folgende RŸcklagen wurden von der Mitgliederversammlung genehmigt:

School Fees Term II	6.500.-
Budget Kinderheim MŠrz, April, Mai, Juni	14.000.-
Mais und Bohnen 2012-2013	7.500.-
Freie RŸcklagen	12.070,59.-

4. Projektarbeit

†ber die Projektarbeit wird ausfŸhrlich in der Vereinszeitung „Malaikas Bote" und auf unseren Webseiten unter www.malaikashome.de berichtet. Wir gehen daher im Rechenschaftsbericht nicht weiter darauf ein.

Wir danken allen Mitgliedern und UnterstŸtzern fŸr ihren gro§artigen Einsatz, dieses ehrgeizige Entwicklungshilfeprojekt voranzutreiben. Herzlichen Dank!

Im Namen der Mitgliederversammlung und des Vorstands

Willy Schneider	Andreas Moll	Dr. Michael Lauk
Erster Vorsitzender	Zweiter Vorsitzender	GeschŠftsfŸhrer